



TBPOL4

Język polski

Polish

Powszechny spis ludności 2021: Wskazówki dotyczące wypełnienia kwestionariusza dotyczącego gospodarstwa domowego

Chcielibyśmy ułatwić respondentom udział w powszechnym spisie ludności 2021. Niniejsza broszura ma na celu ułatwienie wypełnienia drukowanego kwestionariusza dotyczącego gospodarstwa domowego. Stanowi ona tłumaczenie instrukcji zawartych w kwestionariuszu dotyczącym gospodarstwa domowego, pytań indywidualnych dotyczących Osoby 1, dalszych informacji oraz pytań dotyczących gości.

W razie potrzeby można wykorzystać tłumaczenie pytań dotyczących Osoby 1 do wypełnienia pytań indywidualnych dotyczących pozostałych osób w gospodarstwie domowym.

Nie należy podawać odpowiedzi w niniejszej broszurze. Broszura służy wyłącznie do celów informacyjnych.

Drukowany kwestionariusz dotyczący gospodarstwa domowego można zamówić dzwoniąc pod bezpłatny numer linii językowej 0800 587 2021.

Kwestionariusz dotyczący gospodarstwa domowego należy wypełnić w języku angielskim.

Dodatkową pomoc można uzyskać, dzwoniąc pod numer linii językowej, aby skorzystać z usług tłumacza.

Zespół linii językowej udziela również innych form pomocy. Na przykład, jeżeli w skład gospodarstwa domowego wchodzi więcej niż sześć osób, możliwe jest uzyskanie kwestionariusza poszerzonego.

Dziękujemy za udział w powszechnym spisie ludności 2021

Powszechny spis ludności 2021: informacje ogólne

Czym jest spis ludności

Spis ludności jest badaniem statystycznym przeprowadzonym co 10 lat w celu uzyskania informacji na temat wszystkich osób i gospodarstw domowych w Irlandii Północnej.

Wszystkim respondentom zadawane są te same pytania dotyczące tego samego dnia - dnia powszechnego spisu ludności: **niedzieli, 21 marca 2021 r.**

Dlaczego udział w spisie jest obowiązkowy

Informacje uzyskane podczas powszechnego spisu ludności pomagają w podejmowaniu decyzji dotyczących planowania i finansowania kluczowych usług, takich jak edukacja, transport i ochrona zdrowia.

Udział w spisie stanowi wymóg prawny. Niewypełnienie kwestionariusza lub podanie nieprawdziwych informacji może skutkować karą grzywny w wysokości do 1000 GBP.

Kiedy należy wypełnić kwestionariusz powszechnego spisu ludności

Kwestionariusz dotyczący gospodarstwa domowego należy wypełnić do **niedzieli, 21 marca 2021 r.** lub jak najszybciej po tej dacie. Odpowiedzi powinny dotyczyć gospodarstwa domowego tego dnia.

W razie niewypełnienia kwestionariusza, pracownik powszechnego spisu ludności może odwiedzić respondenta wkrótce po dacie spisu.

Kto powinien wypełnić kwestionariusz powszechnego spisu ludności

Kwestionariusz powszechnego spisu ludności powinien zostać wypełniony przez głowę gospodarstwa domowego.

Głową gospodarstwa domowego jest właściciel / najemca bądź współwłaściciel / współnajemca nieruchomości lub osoba odpowiedzialna (samodzielnie lub wspólnie z innymi osobami) za płaconie rachunków i ponoszenie kosztów utrzymania gospodarstwa domowego.

Jak należy wypełnić kwestionariusz spisu

Niniejszą broszurę należy wykorzystać do wypełnienia drukowanej wersji kwestionariusza dotyczącego gospodarstwa domowego. **Nie należy podawać odpowiedzi w niniejszej broszurze. Broszura służy wyłącznie do celów informacyjnych.**

Kwestionariusz dotyczący gospodarstwa domowego należy wypełnić w języku angielskim i odesłać w opłaconej kopercie zwrotnej.

Drukowany kwestionariusz dotyczący gospodarstwa domowego można zamówić dzwoniąc pod bezpłatny numer linii językowej 0800 587 2021.



census 2021

Kwestionariusz dotyczący
gospodarstwa domowego
Irlandia Północna

FREEPOST (PRZESYŁKA NA KOSZT ADRESATA) Census 2021 (Powszechny spis ludności 2021)

Udział w powszechnym spisie ludności umożliwia gromadzenie istotnych informacji pomocnych w planowaniu usług takich jak oświata i ochrona zdrowia.

Kwestionariusz spisu powszechnego należy wypełnić do dnia 21 marca 2021 r. lub jak najszybciej po tej dacie.

Kwestionariusz można również wypełnić w Internecie:

1. Odwiedź stronę internetową **www.census.gov.uk/ni**
2. Kliknij **Start Census** i wprowadź indywidualny kod dostępu podany na początku kwestionariusza.
3. Odpowiedz na pytania i wyślij.

Udział w spisie powszechnym stanowi wymóg prawny.

Niewypełnienie kwestionariusza lub podanie nieprawdziwych informacji może skutkować karą grzywny. Karze nie podlega niewypełnienie odpowiedzi na pytania dotyczące wyznania oraz orientacji seksualnej.


Dziękujemy za udział w spisie.

Siobhán Carey
Dyrektor Centralnego Urzędu Statystycznego, Irlandia Północna

Dane osobowe chronione są prawem.

Więcej informacji znajduje się w ulotce załączonej do kwestionariusza.

Należy wypełnić w Internecie

 **www.census.gov.uk/ni**
Kod dostępu do kwestionariusza:

LUB wypełnić kwestionariusz w wersji papierowej i odesłać go w opłaconej kopercie zwrotnej.

W razie braku adresu lub jeśli jest on błędny, należy wpisać prawidłowy adres poniżej:

Kod pocztowy

Oświadczenie

Niniejszy kwestionariusz został wypełniony zgodnie z prawdą i stanem faktycznym.

Podpis

Data

W razie zagubienia koperty, kwestionariusz należy odesłać pod adres: **FREEPOST** Census 2021

Dostępne punkty pomocy

www.census.gov.uk/ni

Infolinia 0800 328 2021

NGT (18001) 0800 328 2021

Linia językowa 0800 587 2021



NISRA
Northern Ireland Statistics
and Research Agency

H4

Przed rozpoczęciem

Kto powinien wypełnić kwestionariusz?

Za dopilnowanie wypełnienia i odesłania niniejszego kwestionariusza odpowiedzialna jest osoba będąca głową gospodarstwa domowego.

Głową gospodarstwa domowego jest osoba mieszkająca lub obecna pod danym adresem, będąca:

- właścicielem lub najemcą (bądź współwłaścicielem/ współnajemcą) lokalu; i/lub
- osobą odpowiedzialną (samodzielnie lub wspólnie z innymi osobami) za płaconie rachunków i ponoszenie kosztów utrzymania gospodarstwa domowego.

Gospodarstwo domowe stanowi:

- jedna osoba mieszkająca sama; lub
- grupa osób (niekoniecznie spokrewnionych) mieszkających pod tym samym adresem i korzystających wspólnie z wyposażenia kuchni, pokoju dziennego lub jadalni.

Które części kwestionariusza należy wypełnić?

W razie wypełnienia kwestionariusza przed dniem powszechnego spisu ludności, należy uwzględnić wszystkie osoby, które będą mieszkać lub nocować pod danym adresem 21 marca 2021 r.

- Pytania dotyczące gospodarstwa domowego na str. 3-6 dotyczące obecnego gospodarstwa domowego oraz zajmowanego lokalu.
- Pytania indywidualne na str. 7-30 dotyczące każdej osoby, która zazwyczaj mieszka w danym gospodarstwie domowym.
- Pytania dotyczące gości na ostatniej stronie (str. 32) dotyczące wszystkich osób nocujących w danym gospodarstwie domowym w dniu 21 marca 2021 r.
Goście mieszkający na stałe pod innym adresem w Wielkiej Brytanii muszą zostać również uwzględnieni w kwestionariuszu spisu powszechnego w swoim stałym miejscu zamieszkania.

Dalsze informacje na temat osób, które należy wymienić w niniejszym kwestionariuszu, podano na stronie 31.

Czy potrzebne są dodatkowe kwestionariusze?

- Jeżeli w skład gospodarstwa domowego wchodzi więcej niż sześć osób, można wypełnić cały kwestionariusz w Internecie bądź po wypełnieniu niniejszego kwestionariusza skontaktować się z nami, aby zamówić **kwestionariusze poszerzone**.
- Jeżeli którykolwiek z członków gospodarstwa domowego nie chce ujawniać informacji na swój temat innym jego członkom, można zamówić **kwestionariusz indywidualny**. Osoby te należy wymienić w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H1 do H13) w niniejszym kwestionariuszu, lecz pytania indywidualne (1-44) należy pozostawić niewypełnione.
- Jeżeli pod danym adresem znajduje się więcej niż jedno gospodarstwo domowe, należy skontaktować się z nami w celu zamówienia dodatkowych **kwestionariuszy dotyczących gospodarstwa domowego**.

Dodatkowe kwestionariusze można zamówić w Internecie na stronie internetowej www.census.gov.uk/ni lub telefonicznie pod numerem **0800 328 2021**.

W jaki sposób należy wypełnić kwestionariusz?

Sposób wypełniania:

- wpisać odpowiedzi czarnym lub niebieskim długopisem
- zaznaczyć odpowiedzi w odpowiednim polu w następujący sposób:
- drukowanymi literami – jedna litera w jednym polu:

S	M	I	T	H			
---	---	---	---	---	--	--	--
- wszelkie pomyłki należy poprawić, wypełniając odpowiednie pole w następujący sposób:

S	M	█	I	T	H		
---	---	---	---	---	---	--	--

 lub:
- jeśli słowo nie mieści się w jednym wierszu, należy kontynuować w następnym (o ile to możliwe) w następujący sposób:

U	N	I	V	E	R	S	I	T
Y		S	T	R	E	E	T	
- postępować zgodnie z instrukcjami ➔ **PRZEJDŹ DO** i pomijać bez wypełnienia wszelkie pytania lub strony, których nie należy wypełniać; wszelkie znaki lub linie w tych polach mogą zostać błędnie odczytane jako odpowiedzi.

Pytania dotyczące gospodarstwa domowego

H1 Kto zazwyczaj mieszka pod tym adresem? ➔ Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

**STALI
MIESZKANCY**

- Ja – jest to moje stałe miejsce zamieszkania
- Członkowie rodziny, w tym partnerzy i dzieci urodzone w dniu 21 marca 2021 r. lub przed tą datą
- Studenci i/lub uczniowie mieszkający poza domem podczas semestru szkolnego
- Współlokatorzy, sublokatorzy, najemcy
- Osoby mieszkające na stałe poza granicami Wielkiej Brytanii, przebywające w tym kraju przez 3 miesiące lub dłużej
- Osoby pracujące z dala od domu na terenie Wielkiej Brytanii lub wojskowi, jeżeli jest to ich stałe miejsce zamieszkania
- Osoby przebywające tymczasowo poza granicami Wielkiej Brytanii przez okres krótszy niż 12 miesięcy
- Osoby mieszkające na stałe w Wielkiej Brytanii, ale nieposiadające innego miejsca zamieszkania w tym państwie i przebywające tymczasowo pod tym adresem (na przykład krewni lub znajomi)
- Inne osoby mieszkające na stałe pod tym adresem, w tym wszystkie osoby przebywające tymczasowo poza domem (patrz dalsze informacje na str. 31)
- LUB** nikt tutaj nie mieszka na stałe (np. jest to drugie mieszkanie lub dom letniskowy) ➔ **PRZEJDŹ DO H4**

H2 Uwzględniając wszystkie osoby wymienione w pytaniu H1, ile osób mieszka zwykle pod tym adresem?

H3 Zaczynając od siebie, należy podać nazwiska wszystkich osób wymienionych w pytaniu H2, w tym dzieci, sublokatorów oraz studentów zamieszkałych poza domem.

- ➔ Jeżeli członek gospodarstwa domowego zamówił kwestionariusz indywidualny, należy zaznaczyć pole obok nazwiska tej osoby i pozostawić niewypełnione pytania indywidualne od 1 do 44 dotyczące tej osoby.

Czy zamówiono
kwestionariusz
indywidualny?

Respondent	Imię	Nazwisko	
(Osoba 1)	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
Osoba 2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
Osoba 3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
Osoba 4	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
Osoba 5	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
Osoba 6	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>

Jeżeli w skład gospodarstwa domowego wchodzi więcej niż sześć osób, należy wypełnić kwestionariusz w całości w Internecie lub skontaktować się z nami, aby zamówić kwestionariusz poszerzony.

H4 Oprócz wszystkich osób wymienionych w pytaniu H2, kto jeszcze nocuje pod tym adresem w dniu 21 marca 2021 r.? Osoby te należy wymienić jako gości. Należy wymienić również wszystkie dzieci.

GOŚCIE

- ➔ Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

- Osoby mieszkające na stałe pod innym adresem w Wielkiej Brytanii (np. sympatia, znajomi, krewni)
- Osoby przebywające pod tym adresem jako w drugim miejscu zamieszkania (np. ze względu na pracę). Osoby, które na stałe mieszkają pod innym adresem
- Osoby mieszkające na stałe poza granicami Wielkiej Brytanii przebywające tutaj przez okres krótszy niż 3 miesiące
- Osoby spędzające tutaj urlop wypoczynkowy lub wakacje
- LUB** w dniu 21 marca 2021 r. nie nocowali pod tym adresem goście ➔ **PRZEJDŹ DO H6**

H5 Wliczając tylko osoby wymienione w pytaniu H4, ilu gości nocowało pod tym adresem w dniu 21 marca 2021 r.?

- ➔ W odniesieniu do tych osób należy odpowiedzieć na pytania dotyczące gości na ostatniej stronie (str. 32).
- ➔ Jeżeli nikt nie mieszka pod tym adresem na stałe (obecnie przebywają tutaj tylko goście), należy odpowiedzieć na pytania od H7 do H10 na str. 6, a następnie ➔ **PRZEJDŹ DO** przejść do ostatniej strony (str. 32) i odpowiedzieć na pytania dotyczące gości.

Pytania dotyczące gospodarstwa domowego – ciąg dalszy

H6 Czy członkowie tego gospodarstwa domowego są ze sobą spokrewnieni (tzn. stanowią rodzinę)? Jeżeli nie są spokrewnieni, należy zaznaczyć pole „Brak pokrewieństwa”.

- Nazwiska wszystkich osób mieszkających na stałe pod tym adresem należy wpisać na górze każdej kolumny w takim samym porządku jak w pytaniu H3 (str. 3). Należy wymienić wszystkie dzieci oraz osoby, które zamówiły kwestionariusz indywidualny. Nie należy uwzględniać gości.
- Należy zaznaczyć odpowiednie pole, określając pokrewieństwo każdej osoby względem wszystkich pozostałych członków gospodarstwa domowego.
- Jeżeli nikt nie mieszka pod tym adresem na stałe i w dniu 21 marca 2021 r. nie nocowali tutaj goście, należy odpowiedzieć na pytania od H7 do H10 na stronie 6, po czym przejść do Oświadczenia na pierwszej stronie.

Przykład:

Przykład wyjaśnia pokrewieństwo w gospodarstwie domowym składającym się z dwojga rodziców i czworga dzieci.

Imię i nazwisko Osoby 1	Imię i nazwisko Osoby 2	Imię i nazwisko Osoby 3
Imię <input type="text" value="MARY"/>	Imię <input type="text" value="JAMES"/>	Imię <input type="text" value="SOPHIE"/>
Nazwisko <input type="text" value="SMITH"/>	Nazwisko <input type="text" value="SMITH"/>	Nazwisko <input type="text" value="SMITH"/>
Pokrewieństwo Osoby 2 względem Osoby: 1	Pokrewieństwo Osoby 3 względem Osoby: 1 2	
Mąż lub żona <input checked="" type="checkbox"/>	Mąż lub żona <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
Partner lub partnerka w związku cywilnym <input type="checkbox"/>	Partner lub partnerka w związku cywilnym <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
Partner lub partnerka <input type="checkbox"/>	Partner lub partnerka <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
Syn lub córka <input type="checkbox"/>	Syn lub córka <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	
Pasierb lub pasierbica <input type="checkbox"/>	Pasierb lub pasierbica <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
Brat lub siostra <input type="checkbox"/>	Brat lub siostra <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	

Imię i nazwisko Osoby 1

Imię

Nazwisko

**W TYM MIEJSCU
NALEŻY WPISAĆ IMIĘ
I NAZWISKO OSOBY 1
JAK W PYTANIU H3**

**JEŻELI POD TYM
ADRESEM MIESZKA
JEDNA OSOBA
PRZEJDŹ DO H7**

Imię i nazwisko Osoby 2

Imię

Nazwisko

Pokrewieństwo Osoby 2 względem Osoby: **1**

Mąż lub żona

Partner lub partnerka w związku cywilnym

Partner lub partnerka

Syn lub córka

Pasierb lub pasierbica

Brat lub siostra

Przyrodni brat lub przyrodnia siostra

Matka lub ojciec

Macocho lub ojczym

Wnuk lub wnuczka

Babcia lub dziadek

Inny krewny

Brak pokrewieństwa (w tym dziecko w rodzinie zastępczej)

Imię i nazwisko Osoby 3

Imię

Nazwisko

Pokrewieństwo Osoby 3 względem Osoby: **1 2**

Mąż lub żona

Partner lub partnerka w związku cywilnym

Partner lub partnerka

Syn lub córka

Pasierb lub pasierbica

Brat lub siostra

Przyrodni brat lub przyrodnia siostra

Matka lub ojciec

Macocho lub ojczym

Wnuk lub wnuczka

Babcia lub dziadek

Inny krewny

Brak pokrewieństwa (w tym dziecko w rodzinie zastępczej)

Przy Osobie 5 (Chloe) zaznaczono pole „Syn lub córka” w kolumnach dotyczących Osoby 1 i 2, co oznacza, że jest ona córką Mary i Jamesa. W kolumnach 3 i 4 zaznaczono, że jest ona siostrą Osoby 3 i 4 (Sophie i Matthew).

Jeżeli w skład gospodarstwa domowego wchodzi więcej niż 6 osób, należy zamówić kwestionariusz poszerzony.

Imię i nazwisko Osoby 4

Imię
MATTHEW

Nazwisko
SMITH

Pokrewieństwo Osoby 4 względem Osoby: **1 2 3**

Mąż lub żona	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka w związku cywilnym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Syn lub córka	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pasierb lub pasierbica	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brat lub siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

Imię i nazwisko Osoby 5

Imię
CHLOE

Nazwisko
SMITH

Pokrewieństwo Osoby 5 względem Osoby: **1 2 3 4**

Mąż lub żona	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka w związku cywilnym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Syn lub córka	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pasierb lub pasierbica	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brat lub siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

Imię i nazwisko Osoby 6

Imię
JACK

Nazwisko
SMITH

Pokrewieństwo Osoby 6 względem Osoby: **1 2 3 4 5**

Mąż lub żona	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka w związku cywilnym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Syn lub córka	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pasierb lub pasierbica	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brat lub siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

Imię i nazwisko Osoby 4

Imię
[]

Nazwisko
[]

Pokrewieństwo Osoby 4 względem Osoby: **1 2 3**

Mąż lub żona	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka w związku cywilnym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Syn lub córka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pasierb lub pasierbica	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brat lub siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Przyrodni brat lub przyrodnia siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Matka lub ojciec	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Macocha lub ojczym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wnuk lub wnuczka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Babcia lub dziadek	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inny krewny	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brak pokrewieństwa (w tym dziecko w rodzinie zastępczej)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Imię i nazwisko Osoby 5

Imię
[]

Nazwisko
[]

Pokrewieństwo Osoby 5 względem Osoby: **1 2 3 4**

Mąż lub żona	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka w związku cywilnym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Syn lub córka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pasierb lub pasierbica	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brat lub siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Przyrodni brat lub przyrodnia siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Matka lub ojciec	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Macocha lub ojczym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wnuk lub wnuczka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Babcia lub dziadek	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inny krewny	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brak pokrewieństwa (w tym dziecko w rodzinie zastępczej)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Imię i nazwisko Osoby 6

Imię
[]

Nazwisko
[]

Pokrewieństwo Osoby 6 względem Osoby: **1 2 3 4 5**

Mąż lub żona	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka w związku cywilnym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partner lub partnerka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Syn lub córka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pasierb lub pasierbica	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brat lub siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Przyrodni brat lub przyrodnia siostra	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Matka lub ojciec	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Macocha lub ojczym	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wnuk lub wnuczka	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Babcia lub dziadek	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inny krewny	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Brak pokrewieństwa (w tym dziecko w rodzinie zastępczej)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Pytania dotyczące gospodarstwa domowego – ciąg dalszy

H7 Jakiego typu jest ten lokal mieszkalny?

Cały dom piętrowy lub parterowy:

- wolno stojący
- dom bliźniak
- szeregowy (włącznie z lokalem na końcu szeregu)

Mieszkanie jednopoziomowe, dwupoziomowe lub apartament:

- w bloku mieszkalnym
- będące częścią budynku zaadaptowanego lub wspólnego (włącznie z kawalerkami)
- w budynku komercyjnym (na przykład w biurowcu, w hotelu lub nad sklepem)

Budynek przenośny lub tymczasowy:

- przyczepa mieszkalna, domek kempingowy lub inny budynek tymczasowy

H8 Czy ten lokal mieszkalny był projektowany celowo, czy został zaadaptowany w następujący sposób:

Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

- korzystanie z wózka inwalidzkiego wewnątrz lokalu (np. łazienka na parterze)?
- umożliwienie dostępu dla wózka inwalidzkiego z zewnątrz (np. podjazd)?
- dla osób mających inne problemy fizyczne lub trudności z poruszaniem się?
- dla osób mających problemy ze wzrokiem?
- dla osób mających problemy ze słuchem?
- w inny sposób (należy podać)

- bez adaptacji

H9 Jakiego typu jest centralne ogrzewanie w tym lokalu?

Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi, nawet jeżeli ogrzewanie nie jest używane.

Centralne ogrzewanie to centralny system do ogrzewania wielu pomieszczeń.

- Olejowe
- Gazowe – gaz ziemny
- Zbiornik lub butla gazowa
- Elektryczne (np. piece akumulacyjne)
- Opalane drewnem (np. polana lub drewno odpadowe)
- Na paliwo stałe (np. węgiel)
- Energia odnawialna
- Inny typ centralnego ogrzewania
- Brak centralnego ogrzewania

H10 Jakie systemy energii odnawialnej posiada ten lokal mieszkalny?

Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

- Panele słoneczne jako źródło elektryczności
- Panele słoneczne do ogrzewania wody
- Turbina wiatrowa
- Inne (należy podać)

- Brak systemów energii odnawialnej

H11 Czy członkowie tego gospodarstwa domowego są właścicielami lokalu, czy wynajmują go?

Zaznaczyć tylko jedno pole.

- Pełne prawo własności ➔ **PRZEJDŹ DO H13**
- Własność z hipoteką lub pożyczką ➔ **PRZEJDŹ DO H13**
- Własność częściowa lub wynajem częściowy (współwłasność)
- Najem (z zasiłkiem mieszkaniowym lub bez)
- Korzystanie bez płacenia czynszu

H12 Od kogo wynajmowany jest lokal?

Zaznaczyć tylko jedno pole.

- Urząd Mieszkaniowy Irlandii Północnej (ang. Northern Ireland Housing Executive)
- Spółdzielnia mieszkaniowa lub fundusz charytatywny
- Prywatny właściciel
- Prywatny wynajem przez agencję wynajmu nieruchomości
- Pracodawca członka gospodarstwa domowego
- Krewny lub znajomy członka gospodarstwa domowego
- Inne

H13 Ile samochodów osobowych lub dostawczych posiadają członkowie tego gospodarstwa domowego lub z ilu mogą korzystać?

Należy uwzględnić wszystkie służbowe samochody osobowe lub dostawcze dostępne do użytku prywatnego.

- Brak
- 1
- 2
- 3
- 4 lub więcej (podać liczbę)

Pytania indywidualne – Osoba 1 początek

1 Imię i nazwisko respondenta (Osoba 1 na str. 3)

Imię/imiona

Nazwisko

2 Data urodzenia respondenta

Dzień Miesiąc Rok

3 Płeć respondenta

Kobieta Mężczyzna

4 Stan cywilny respondenta

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Nigdy nie byłem(-am) w związku małżeńskim ani w zarejestrowanym związku cywilnym | <input type="checkbox"/> W zarejestrowanym związku cywilnym |
| <input type="checkbox"/> W związku małżeńskim | <input type="checkbox"/> W separacji, ale nadal w związku cywilnym |
| <input type="checkbox"/> W separacji, ale nadal w związku małżeńskim | <input type="checkbox"/> Poprzednio w związku cywilnym, który został prawnie rozwiązany |
| <input type="checkbox"/> Rozwiedziony/rozwiedziona | <input type="checkbox"/> Partner/partnerka zmarłej osoby, z którą był(-a) w zarejestrowanym związku cywilnym |
| <input type="checkbox"/> Wdowiec/wdowa | |

5 Czy respondent jest uczniem lub studentem w trybie dziennym?

- Tak
 Nie ➔ **PRZEJDŹ DO 7**

6 Adres zamieszkania respondenta podczas roku szkolnego/akademickiego

- Adres podany na początku niniejszego kwestionariusza
 Inny adres

7 Kraj urodzenia respondenta

- Irlandia Północna ➔ **PRZEJDŹ DO 9**
 Anglia
 Szkocja
 Walia
 Irlandia
 Inny kraj (należy podać obecną nazwę państwa)

8 Rok przybycia respondenta do Irlandii Północnej z zamiarem osiedlenia się

Rok

9 Czy rok temu był to stały adres zamieszkania respondenta?

Jeżeli rok temu respondent nie posiadał stałego miejsca zamieszkania, należy podać adres pobytu.

- Adres podany na początku niniejszego kwestionariusza
 Adres studenta podczas roku szkolnego/akademickiego w internacie lub akademiku w Wielkiej Brytanii (należy podać adres zamieszkania podczas roku szkolnego/akademickiego)
 Inny adres w Wielkiej Brytanii (podać poniżej)

Kod pocztowy

- Poza granicami Wielkiej Brytanii (należy podać państwo)

10 Paszporty posiadane przez respondenta

Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

- Wielka Brytania Irlandia
 Inne (należy podać)

- Brak

11 Jak respondent określa swoją tożsamość narodową?

Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

- Brytyjska Irlandzka Północnoirlandzka
 Angielska Szkocka Walijska
 Inna (należy podać)

12 Grupa etniczna respondenta

Zaznaczyć tylko jedno pole.

- Biała Chińska
 Irlandzki lud wędrowny Romska
 Hinduska Filipińska
 Czarna afrykańska Inna czarna
 Mieszana grupa etniczna (należy podać)

- Inna grupa etniczna (należy podać)

Pytania indywidualne – Osoba 1 ciąg dalszy

13 Religia, kościół lub grupa wyznaniowa do której należy respondent

- Kościół rzymskokatolicki ➔ PRZEJDŹ DO 15
- Kościół prezbiteriański w Irlandii ➔ PRZEJDŹ DO 15
- Kościół irlandzki ➔ PRZEJDŹ DO 15
- Kościół metodystyczny w Irlandii ➔ PRZEJDŹ DO 15
- Inna (należy podać) ➔ PRZEJDŹ DO 15

Brak

14 Religia, kościół lub grupa wyznaniowa, w jakiej był wychowywany respondent

- Kościół rzymskokatolicki
- Kościół prezbiteriański w Irlandii
- Kościół irlandzki
- Kościół metodystyczny w Irlandii
- Inna (należy podać)

Brak

15 Główny język respondenta

- Język angielski ➔ PRZEJDŹ DO 17
- Inny (należy podać włącznie z brytyjskim/irlandzkim językiem migowym)

16 Poziom znajomości języka angielskiego

Bardzo dobry Dobry Niezbyt dobry Brak znajomości

17 Czy respondent rozumie język irlandzki, mówi, czyta lub pisze w tym języku?

➔ Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

Brak znajomości Rozumie Mówi Czyta Pisze

Jak często respondent mówi w języku irlandzkim?

Codziennie Co tydzień Rzadziej Nigdy

18 Czy respondent rozumie język ulsterski szkocki, mówi, czyta lub pisze w tym języku?

➔ Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

Brak znajomości Rozumie Mówi Czyta Pisze

Jak często respondent mówi w języku ulsterskim szkockim?

Codziennie Co tydzień Rzadziej Nigdy

19 Ogólny stan zdrowia respondenta

Bardzo dobry Dobry Średni Zły Bardzo zły

20 Czy codzienne zajęcia respondenta są ograniczone ze względu na problemy zdrowotne lub niepełnosprawność, które utrzymywały się lub można przewidzieć, że będą się utrzymywać, przez co najmniej 12 miesięcy?

➔ Należy uwzględnić problemy związane z podeszłym wiekiem.

- Nie
- Tak, są ograniczone w niewielkim stopniu
- Tak, są ograniczone w znacznym stopniu

21 Czy respondent cierpi na którekolwiek z podanych poniżej schorzeń, które utrzymują się lub mogą się utrzymywać co najmniej 12 miesięcy?

➔ Zaznaczyć wszystkie prawidłowe odpowiedzi.

- Głuchota lub częściowa utrata słuchu
- Ślepota lub częściowa utrata wzroku
- Trudności z poruszaniem się lub sprawnością, które wymagają korzystania z wózka inwalidzkiego
- Trudności z poruszaniem się lub sprawnością, które ograniczają wykonywanie podstawowych czynności fizycznych (np. chodzenie lub ubieranie się)
- Niepełnosprawność intelektualna lub umysłowa (np. zespół Downa)
- Zaburzenia zdolności uczenia się (np. dysleksja)
- Autyzm lub zespół Aspergera
- Problemy emocjonalne, psychologiczne lub psychiczne (np. depresja lub schizofrenia)
- Częste okresy dezorientacji lub utraty pamięci (np. demencja)
- Długotrwały ból lub dyskomfort
- Zadyszka lub trudności z oddychaniem (np. astma)
- Inne schorzenia (np. rak, cukrzyca lub choroba serca)
- Brak schorzeń

22 Czy respondent opiekuje się lub udziela pomocy innym osobom ze względu na ich długotrwałą chorobę fizyczną lub psychiczną bądź problemy związane z podeszłym wiekiem?

➔ Nie należy uwzględniać prac wykonywanych w ramach płatnego zatrudnienia.

- Nie
- Tak, 1 – 19 godz. tygodniowo
- Tak, 20 – 34 godz. tygodniowo
- Tak, 35 – 49 godz. tygodniowo
- Tak, co najmniej 50 godzin tygodniowo

Pytania indywidualne – Osoba 1 ciąg dalszy

34 Należy odpowiedzieć na pyt. 35-41 dotyczące głównego zatrudnienia lub, jeżeli respondent obecnie nie pracuje, ostatniego głównego zatrudnienia.

- Główne zatrudnienie to praca, którą zazwyczaj wykonuje się przez największą ilość godzin.

35 Jaki jest (był) status zatrudnienia respondenta w jego głównym miejscu pracy?

- Pracownik zatrudniony
 Osoba samozatrudniona lub wykonującą wolny zawód, niezatrudniająca pracowników
 Osoba samozatrudniona zatrudniająca pracowników

36 Jaka jest (była) nazwa organizacji lub firmy, dla której respondent pracuje (pracował)?

- Jeżeli respondent jest (był) samozatrudniony we własnej firmie, należy podać jej nazwę.

- Brak organizacji lub praca wykonywana dla osoby prywatnej

37 Jaka jest pełna nazwa obecnego (byłego) stanowiska pracy respondenta?

- Na przykład: sprzedawca (RETAIL ASSISTANT), sprzątaczką pomieszczeń biurowych (OFFICE CLEANER), pielęgniarka (DISTRICT NURSE), nauczyciel w szkole podstawowej (PRIMARY SCHOOL TEACHER).

- Nie należy podawać stopnia ani widełek płacowych.

38 Należy podać krótki opis prac wykonywanych w ramach głównego zatrudnienia.

39 Jaka jest (była) główna działalność organizacji lub firmy respondenta bądź jaki wolny zawód wykonuje (wykonywał)?

- Na przykład: detaliczna sprzedaż odzieży (CLOTHING RETAIL), szpital ogólny (GENERAL HOSPITAL), szkoła podstawowa (PRIMARY EDUCATION), hurtowa sprzedaż żywności (FOOD WHOLESALE).

- Jeżeli respondent jest (był) pracownikiem służby cywilnej, należy wpisać CIVIL SERVICE.

- Jeżeli respondent jest (był) urzędnikiem samorządu lokalnego, należy wpisać LOCAL GOVERNMENT oraz podać nazwę działu samorządu lokalnego.

40 Czy respondent w ramach codziennej pracy nadzoruje (nadzorował) innych pracowników?

- Tak Nie

41 Ile godzin pracy wykonuje respondent tygodniowo w ramach głównego zatrudnienia?

- Należy uwzględnić nadgodziny płatne i bezpłatne.

od 0 do 15 od 16 do 30 od 31 do 48 49 lub więcej

42 Jaki jest adres i nazwa głównego miejsca pracy lub kształcenia (w tym szkoły)?

- Odpowiedzi powinny dotyczyć miejsca, gdzie spędzana jest największa ilość czasu.

- W przypadku studenta (lub ucznia), należy podać adres placówki oświatowej.

- W przypadku osoby pracującej (nawet jeśli przebywa na zwolnieniu chorobowym, urlopie macierzyńskim, urlopie wypoczynkowym lub została zwolniona tymczasowo), należy podać adres głównego miejsca pracy.

- Obecnie nie pracuje i nie uczy się ➔ **PRZEJDŹ DO 44**

- Praca głównie w domu lub z domu ➔ **PRZEJDŹ DO 44**

- Brak stałego miejsca

- Adres poniżej (należy podać)

(nazwa, organizacja, oddział, kampus, szkoła)

Kod pocztowy

Państwo

43 Jaki jest typowy sposób dojazdu respondenta do pracy lub miejsca nauki?

- Należy zaznaczyć tylko jedno pole odpowiadające najdłuższemu odcinkowi w odniesieniu do odległości.

- Jako kierowca samochodu osobowego lub dostawczego

- Jako pasażer samochodu osobowego lub dostawczego

- Wspólne korzystanie z samochodu osobowego lub dostawczego

- Autobus, minibus lub autokar (transport prywatny lub publiczny)

- Taksówka

- Pociąg

- Motocykl, skuter lub motorower

- Rower

- Pieszko

- Inne

44 Nie ma więcej pytań do Osoby 1.

- ➔ **PRZEJDŹ DO** pytania do **Osoby 2** na str. 11.

LUB jeżeli w skład gospodarstwa domowego nie wchodzi więcej osób,

- ➔ **PRZEJDŹ DO** pytania dotyczącego gości na ostatniej stronie.

Dalsze informacje

Studenci lub uczniowie mieszkający poza domem podczas roku szkolnego/akademickiego

Studenci oraz uczniowie nocujący poza domem przez cztery lub więcej dni tygodniowo podczas semestru szkolnego/akademickiego muszą zostać wpisani do kwestionariusza zarówno w domu, jak i pod adresem zamieszkania podczas roku szkolnego/akademickiego.

Dzieci rodziców mieszkających osobno

Dzieci rodziców mieszkających osobno powinny zostać wymienione w kwestionariuszu w miejscu, w którym spędzają większość czasu. Powinny zostać wymienione w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H1 do H3 i H6) oraz w pytaniach indywidualnych (od 1 do 44).

Jeżeli w dniu 21 marca 2021 r. nocują pod innym adresem, muszą zostać również wpisane w kwestionariuszu pod tym adresem w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H4 do H5) oraz w pytaniach dotyczących gości (od V1 do V4).

Jeżeli mieszkają przez taką samą ilość czasu pod obydwojema adresami, powinny zostać wymienione w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H1 do H3 i H6) oraz w pytaniach indywidualnych (od 1 do 44) pod adresem, pod którym rzeczywiście nocowały w dniu 21 marca 2021 r.

Osoby przybyłe spoza Wielkiej Brytanii

Osoby przybyłe spoza Wielkiej Brytanii, których pobyt w tym państwie wynosi łącznie 3 miesiące lub dłużej, powinny zostać wymienione w kwestionariuszu pod adresem, pod którym zazwyczaj przebywają. Powinny zostać wymienione w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H1 do H3 i H6) oraz w pytaniach indywidualnych (od 1 do 44).

Jeżeli całkowity czas pobytu nie przekracza 3 miesięcy, osoby te powinny zostać wymienione jako goście pod adresem, pod którym nocują w dniu 21 marca 2021 r. w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H4 do H5) oraz w pytaniach dotyczących gości (od V1 do V4).

Osoby nieposiadające stałego miejsca zamieszkania

Osoby zamieszkujące na stałe w Wielkiej Brytanii, lecz nieposiadające stałego miejsca zamieszkania, powinny zostać wymienione w kwestionariuszu pod adresem, pod którym nocują w dniu 21 marca 2021 r. w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H1 do H3 i H6) oraz w pytaniach indywidualnych (od 1 do 44).

Gospodarstwa domowe, których wszyscy członkowie przebywają poza domem w dniu 21 marca 2021 r.

Jeżeli w dniu 21 marca 2021 r. pod tym adresem nie było nikogo, ponieważ wszyscy członkowie gospodarstwa domowego znajdowali się z dala od domu, kwestionariusz należy wypełnić jak najszybciej po ich powrocie.

Jeżeli nikt nie mieszka na stałe pod tym adresem, należy odpowiedzieć tylko na pytania od H7 do H10.

Osoby przebywające poza domem tymczasowo

Osoby znajdujące się tymczasowo poza stałym miejscem zamieszkania w dniu 21 marca 2021 r. powinny zostać wymienione w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego pod swoim stałym adresem (od H1 do H3 i H6) oraz w pytaniach indywidualnych (od 1 do 44). Dotyczy to:

- osób przebywających lub planujących pobyt w placówkach takich, jak szpitale, domy opieki lub noclegownie przez okres krótszy niż 6 miesięcy;
- osób mieszkających poza domem podczas pracy, przebywających na urlopie wypoczynkowym lub podróżujących (z wyjątkiem osób przebywających poza granicami Wielkiej Brytanii przez 12 miesięcy lub dłużej);
- członków sił zbrojnych;
- osób przebywających pod drugim adresem;
- osób odwiedzających znajomych lub rodzinę;
- osób przebywających w areszcie śledczym (przez dowolny okres) lub skazanych na pobyt w więzieniu na okres krótszy niż 12 miesięcy.

Osoby zamieszkałe pod więcej niż jednym adresem w Wielkiej Brytanii

Osoby zamieszkałe pod więcej niż jednym adresem w Wielkiej Brytanii (np. osoby mieszkające poza domem podczas pracy) powinny zostać wymienione w kwestionariuszu:

- w swoim stałym miejscu zamieszkania; lub
- pod adresem, pod którym mieszkają przez większość czasu, jeżeli nie posiadają stałego miejsca zamieszkania.

Powinny one zostać wymienione w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H1 do H3 i H6) oraz w pytaniach indywidualnych (od 1 do 44).

Jeżeli w dniu 21 marca 2021 r. osoby te nocują pod drugim adresem w Wielkiej Brytanii, muszą zostać również wpisane jako goście w kwestionariuszu pod tym adresem w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H4 do H5) oraz w pytaniach dotyczących gości (od V1 do V4).

Sublokatorzy

Sublokatorzy mieszkający na stałe pod danym adresem powinni zostać wymienieni w pytaniach dotyczących gospodarstwa domowego (od H1 do H3 i H6) oraz w pytaniach indywidualnych (od 1 do 44) pod adresem, pod którym mieszkają jako sublokatorzy.

Osoby mieszkające tymczasowo pod tym adresem, powinny postąpić w sposób opisany w punkcie „Osoby zamieszkałe pod więcej niż jednym adresem w Wielkiej Brytanii” na tej stronie.

Gospodarstwa domowe zamieszkałe wspólnie przez osoby niespokrewnione

Jeden z lokatorów lub najemców musi wypełnić pytania dotyczące gospodarstwa domowego (od H1 do H13) oraz upewnić się, że wypełniono pytania indywidualne (od 1 do 44) w odniesieniu do wszystkich członków gospodarstwa domowego. Pytania te można wypełnić oddzielnie po zamówieniu kwestionariusza indywidualnego na stronie internetowej www.census.gov.uk/ni lub pod numerem telefonu **0800 328 2021**.

Pytania dotyczące gości

V Ilu gości wymieniono w pytaniu H5?

- Brak ➔ **PRZEJDŹ DO** Oświadczenia na pierwszej stronie
- od 1 do 3 – odpowiedzieć na poniższe pytania od V1 do V4 dotyczące każdego gościa
- 4 lub więcej – należy odpowiedzieć na poniższe pytania od V1 do V4 dotyczące pierwszych trzech gości, po czym wejść na stronę internetową www.census.gov.uk/ni lub zamówić kwestionariusz poszerzony pod numerem telefonu 0800 328 2021

Gość A

V1 Imię i nazwisko gościa

Imię

Nazwisko

V2 Data urodzenia gościa

Dzień Miesiąc Rok

V3 Płeć gościa

Kobieta Mężczyzna

V4 Stały adres zamieszkania gościa w Wielkiej Brytanii

Kod pocztowy

LUB poza granicami Wielkiej Brytanii (należy podać państwo)

Gość B

V1 Imię i nazwisko gościa

Imię

Nazwisko

V2 Data urodzenia gościa

Dzień Miesiąc Rok

V3 Płeć gościa

Kobieta Mężczyzna

V4 Stały adres zamieszkania gościa w Wielkiej Brytanii

Taki sam jak adres gościa A

Kod pocztowy

LUB poza granicami Wielkiej Brytanii (należy podać państwo)

Gość C

V1 Imię i nazwisko gościa

Imię

Nazwisko

V2 Data urodzenia gościa

Dzień Miesiąc Rok

V3 Płeć gościa

Kobieta Mężczyzna

V4 Stały adres zamieszkania gościa w Wielkiej Brytanii

Taki sam jak adres gościa A

Kod pocztowy

LUB poza granicami Wielkiej Brytanii (należy podać państwo)

Teraz ➔ PRZEJDŹ DO Oświadczenia na pierwszej stronie

Dlaczego przetwarzamy dane osobowe

Biuro powszechnego spisu powszechnego gromadzi i przetwarza dane osobowe w imieniu Northern Ireland Statistics and Research Agency (*Urzędu Statystyczno-Badawczego Irlandii Północnej*) (NISRA) wyłącznie w celach statystycznych i badawczych. Czynności te wykonywane są zgodnie z przepisami Ustawy o powszechnym spisie ludności.

Kto ma dostęp do danych osobowych

Dane osobowe przetwarzane są na potrzeby powszechnego spisu ludności. Biuro powszechnego spisu ludności traktuje wszystkie dane osobowe z poszanowaniem, przechowując je bezpiecznie i poufnie. Niewłaściwe wykorzystanie danych osobowych zgromadzonych w ramach powszechnego spisu ludności stanowi przestępstwo.

Dalsze informacje

Szczegółowe informacje w języku angielskim dotyczące poufności danych można znaleźć na stronie internetowej www.census.gov.uk/ni/privacy

